

INDICE CRONOLOGICO

INDEX CHRONOLOGIQUE

PARTE SECONDA

DEUXIÈME PARTIE

**ATTI DEL PRESIDENTE
DELLA REGIONE**

**ACTES DU PRÉSIDENT
DE LA RÉGION**

Arrêté n° 413 du 10 août 2023,

Decreto 10 agosto 2023, n. 413.

portant opérations culturales et phytosanitaires sur des terrains appartenant à des particuliers aux lieux-dits “ Barma, Mont Falcon, Pré du Moulin, Darbelley, Mellé, et Lazey ”, dans la commune de La Salle.

Operazioni colturali e fitosanitarie su terreni di proprietà privata situati a La Barmaz, Mont-Farcon, Le Pré-du-Moulin, Le Darbelley, Le Mellé e Le Lazey, nel comune di La Salle.

pag. 3132

page 3132

Decreto 17 agosto 2023, n. 421.

Arrêté n° 421 du 17 août 2023,

Rinnovo, per la durata di anni trenta, in favore del Consorzio di Miglioramento Fondiario (C.M.F.) Baise Pierre – Lo Lair – Plan Rafort, con sede nel comune di Arvier, dei diritti di derivazione d’acqua originariamente assentiti con il decreto dell’Ingegnere dirigente l’ufficio del Genio civile di Aosta n. 5072/1938, con prelievo dal torrente Dora di Valgrisenche ad uso produzione di forza motrice.

portant renouvellement, pour trente ans, en faveur du Consortium d’amélioration foncière *Baise Pierre – Lo Lair – Plan Rafort*, dont le siège est dans la commune d’Arvier, des droits de dériver les eaux de la Doire de Valgrisenche, pour la production de force motrice, reconnus par l’acte de l’ingénieur dirigeant du Bureau du génie civil d’Aoste n° 5072/1938.

pag. 3133

page 3133

Decreto 17 agosto 2023, n. 422.

Arrêté n° 422 du 17 août 2023,

Rinnovo e concessione, per la durata di anni trenta, in favore del Consorzio di Miglioramento Fondiario (C.M.F.) Baise Pierre – Lo Lair – Plan Rafort, con sede nel comune di Arvier, dei diritti di derivazione d’acqua originariamente assentita con i decreti dell’Ingegnere dirigente l’ufficio del Genio civile di Aosta n.ri 1/1934, 2680/1944, 2688/1944 e 3895/1946, sulla base delle istanze presentate all’Amministrazione regionale in data 27/01/1997 e della domanda in data 31/05/2022, con prelievi dai torrenti Glacier, Planaval, Orfeuille e Dora di Valgrisenche nonché da sorgenti varie, ad uso irriguo, domestico ed abbeveraggio del bestiame.

portant renouvellement, pour trente ans, en faveur du Consortium d’amélioration foncière *Baise Pierre – Lo Lair – Plan Rafort*, dont le siège est dans la commune d’Arvier, des droits de dériver des eaux du Glacier, du Planaval, de l’Orfeuille et de la Doire de Valgrisenche, ainsi que de différentes sources, à usage d’irrigation et domestique et pour l’abreuvement du bétail, reconnus par les actes de l’ingénieur dirigeant du Bureau du génie civil d’Aoste n° 1/1934, n° 2680/1944, n° 2688/1944 et n° 3895/1946, sur la base des demandes présentées à la Région autonome Vallée d’Aoste le 27 janvier 1997 et à la suite de celle présentée le 31 mai 2022.

pag. 3134

page 3134

Decreto 18 agosto 2023, n. 428.

Arrêté n° 428 du 18 août 2023,

Dichiarazione di stato di eccezionale calamità sul territorio dei Comuni di Bionaz ed Oyace.

portant déclaration de l’état de calamité naturelle exceptionnelle sur le territoire des Communes de Bionaz et d’Oyace.

pag. 3136

page 3136

ATTI DEGLI ASSESSORI REGIONALI

ASSESSORATO TURISMO, SPORT E COMMERCIO

Decreto 18 agosto 2023, n. 4.

Consulta regionale per lo sport per il quadriennio olimpico 2021 - 2024. Modifica composizione.

pag. 3136

ATTI DEI DIRIGENTI REGIONALI

PRESIDENZA DELLA REGIONE

Decreto 9 agosto 2023, n. 628.

Pronuncia di esproprio a favore del Comune di Montjovet – C.F.: 00110350071 degli immobili siti nel Comune di Montjovet, necessari all'esecuzione dei lavori di regolazione e miglioramento della viabilità in frazione Fénilletaz, e contestuale determinazione dell'indennità provvisoria di esproprio, ai sensi della l.r. 2 luglio 2004, n.11.

pag. 3141

ASSESSORATO SVILUPPO ECONOMICO, FORMAZIONE E LAVORO, TRASPORTI E MOBILITÀ SOSTENIBILE

Provvedimento dirigenziale 4 agosto 2023, n. 4531.

Concessione dell'autorizzazione unica di cui all'art. 52 della l.r. 25 maggio 2015, n. 13, all'Impresa "Idroelettrica Quinson S.r.l." di Genova, partita iva 00505520072, e all'Impresa "DEVAL S.p.A." di Aosta, partita iva 01013210073, per la costruzione e l'esercizio, rispettivamente, di un impianto idroelettrico denominato "Fiammetta", tra le località Jaccod e Kirriaz, nel comune di Morgex, e della linea elettrica di connessione dell'impianto alla rete di distribuzione che sarà denominata "linea 939".

pag. 3144

Provvedimento dirigenziale 18 agosto 2023, n. 4766.

Approvazione della proroga del bando "Aggregazioni R&S - Salute" a favore di imprese industriali per la realizzazione di progetti di ricerca e sviluppo, ai sensi della legge regionale 84/1993. Approvato con la deliberazione della Giunta regionale n. 527, del 15 maggio 2023.

pag. 3156

ACTES DES ASSESSEURS RÉGIONAUX

ASSESSORAT DU TOURISME, DES SPORTS ET DU COMMERCE

Arrêté n° 4 du 18 août 2023,

portant modification de la composition de la Conférence régionale des sports au titre de l'olympiade 2021/2024.

page 3136

ACTES DES DIRIGEANTS DE LA RÉGION

PRÉSIDENCE DE LA RÉGION

Acte n° 628 du 9 août 2023,

portant expropriation, en faveur de la Commune de Montjovet (code fiscal 00110350071), des biens immeubles nécessaires à la réalisation des travaux de régulation et d'amélioration de la circulation à Fénilletaz, sur le territoire de ladite Commune, ainsi que fixation des indemnités provisoires d'expropriation y afférentes, aux termes de la loi régionale n° 11 du 2 juillet 2004.

page 3141

ASSESSORAT DE L'ESSOR ÉCONOMIQUE, DE LA FORMATION ET DU TRAVAIL, DES TRANSPORTS ET DE LA MOBILITÉ DURABLE

Acte du dirigeant n° 4531 du 4 août 2023,

portant délivrance de l'autorisation unique visée à l'art. 52 de la loi régionale n° 13 du 25 mai 2015 à *Idroelettrica Quinson srl* de Gênes (numéro d'immatriculation *IVA* 00505520072) et à *Deval SpA* d'Aoste (numéro d'immatriculation *IVA* 01013210073) en vue de la réalisation et de l'exploitation, respectivement, d'une installation hydroélectrique dénommée *Fiammetta*, entre Jaccod et Kirriaz, dans la commune de Morgex, et de la ligne électrique n° 939 raccordant l'installation en cause au réseau de distribution.

page 3144

Acte du dirigeant n° 4766 du 18 août 2023,

portant approbation de la prorogation de l'appel à projets « Aggregazioni R&S – Salute » en vue de l'octroi d'aides aux entreprises industrielles pour la réalisation de projets de recherche et de développement, lancé au sens de la loi régionale n° 84 du 7 décembre 1993 et approuvé par la délibération du Gouvernement régional n° 527 du 15 mai 2023.

page 3156

DELIBERAZIONI DELLA GIUNTA E DEL CONSIGLIO REGIONALE

GIUNTA REGIONALE

Deliberazione 28 agosto 2023, n. 956.

Approvazione dello schema di avviso pubblico recante i criteri di selezione e le modalità per la presentazione delle candidature a Direttore generale dell'Office Régional du Tourisme – Ufficio Regionale del Turismo.

pag. 3157

AVVISI E COMUNICATI

ASSESSORATO OPERE PUBBLICHE TERRITORIO E AMBIENTE

Avviso di avvenuto deposito dell'istanza di autorizzazione per la posa di cavi elettrici sotterranei MT/BT per l'allacciamento della nuova cabina elettrica denominata "Feisoulles" in località Feisoulles nel comune di Morgex.

pag. 3168

ASSESSORATO SVILUPPO ECONOMICO, FORMAZIONE E LAVORO, TRASPORTI E MOBILITÀ SOSTENIBILE

Comunicato di iscrizione di società cooperativa nel registro regionale degli enti cooperativi (l.r. 27/1998) - Società cooperativa "A2MA SOCIETÀ COOPERATIVA".

pag. 3169

PARTE TERZA

BANDI E AVVISI DI CONCORSI

PRESIDENZA DELLA REGIONE

Rettifica, per errore materiale, del bando di procedura selettiva unica, per esami, per l'assunzione a tempo pieno e indeterminato di 5 funzionari (cat./Pos. D), nel profilo di istruttore tecnico, di cui 4 posti da assegnare all'organico della Giunta regionale e 1 posto all'organico dell'Agenzia regionale per le erogazioni in agricoltura (A.R.E.A.).

pag. 3170

Pubblicazione della graduatoria ordinaria relativa alla procedura selettiva, per titoli e prova scritta, per l'assunzione a tempo pieno e determinato di 8 collaboratori (cat. C – pos. C2), nel profilo di assistente amministrativo-contabile da assegnare all'organico della giunta regionale, per il rafforzamento amministrativo dei soggetti be-

DÉLIBÉRATIONS DU GOUVERNEMENT ET DU CONSEIL RÉGIONAL

GOUVERNEMENT RÉGIONAL

Délibération n° 956 du 28 août 2023,

portant approbation du schéma d'avis relatif aux modalités de présentation des candidatures au mandat de directeur général de l'Office régional du tourisme – *Ufficio regionale del turismo* et aux critères de sélection des candidats.

page 3157

AVIS ET COMMUNIQUÉS

ASSESSORAT DES OUVRAGES PUBLICS, DU TERRITOIRE ET DE L'ENVIRONNEMENT

Avis de dépôt d'une demande d'autorisation pour la construction et l'exploitation à titre provisoire d'une ligne électrique pour le branchement du postes de transformation nommé «Feisoulles» dans localité Feisoulle de la commune de Morgex .

page 3168

ASSESSORAT DE L'ESSOR ÉCONOMIQUE, DE LA FORMATION ET DU TRAVAIL, DES TRANSPORTS ET DE LA MOBILITÉ DURABLE

Avis d'immatriculation de la société coopérative *A2MA SOCIETÀ COOPERATIVA* au Registre régional des entreprises coopératives, au sens de la loi régionale n° 27 du 5 mai 1998.

page 3169

TROISIÈME PARTIE

AVIS DE CONCOURS

PRÉSIDENTE DE LA RÉGION

Modification, du fait d'une erreur matérielle, de l'avis de procédure de sélection, sur épreuves, en vue du recrutement, sous contrat à durée indéterminée et à temps plein, de cinq instructeurs techniques (catégorie/position D – cadres), dont quatre à affecter au Gouvernement régional et un à l'Agence régionale pour les financements agricoles de la Région autonome Vallée d'Aoste (*AREA VDA*).

page 3170

Liste d'aptitude ordinaire de la procédure unique de sélection, sur titres et épreuve écrite, en vue du recrutement, sous contrat à durée déterminée et à temps plein, de huit assistants administratifs et comptables (catégorie C/position C2 – collaborateurs), à affecter au Gouvernement régional, aux fins du renforcement administratif des organismes et

neficiari/attuatori di interventi finanziati nell'ambito del PNRR/PNC, ai sensi dell'art. 7 della l.r. 21.12.2022, N. 32.

pag. 3170

Pubblicazione della graduatoria separata relativa alla procedura selettiva, per titoli e prova scritta, per l'assunzione a tempo pieno e determinato di 8 collaboratori (cat. C – pos. C2), nel profilo di assistente amministrativo-contabile da assegnare all'organico della Giunta regionale, per il rafforzamento amministrativo dei soggetti beneficiari/attuatori di interventi finanziati nell'ambito del PNRR/PNC, ai sensi dell'art. 7 della l.r. 21.12.2022, N. 32.

pag. 3172

**ASSESSORATO BENI E ATTIVITÀ
CULTURALI, SISTEMA EDUCATIVO
E POLITICHE PER LE RELAZIONI
INTERGENERAZIONALI**

Avviso di pubblicazione bando di concorso per l'attribuzione di borse di studio (Assegno di studio e Contributo alloggio) a favore di studenti universitari valdostani iscritti a corsi universitari fuori dalla Regione - Anno Accademico 2022/2023 (artt. 5 e 6 Legge regionale 14 giugno 1989, n. 30).

pag. 3173

Avviso di pubblicazione bando di concorso per l'assegnazione di borse di studio (Assegno di studio e Contributo Alloggio), a favore di studenti universitari iscritti, per l'anno accademico 2022/2023, presso gli Atenei valdostani (secondo bando) o presso l'Università degli studi di Torino sede di Aosta (Corso di Infermieristica), ai sensi degli artt. 5 e 6 della Legge regionale 14 giugno 1989, n.30.

pag. 3173

AZIENDA USL VALLE D'AOSTA

Pubblicazione della graduatoria del concorso pubblico, per titoli ed esami, per l'assunzione a tempo indeterminato di n. 5 Assistenti informatici – programmatori (Area degli assistenti), da assegnare alla S.C. "Sistemi informativi e telecomunicazioni" presso l'Azienda USL della Valle d'Aosta.

pag. 3174

collectivités titulaires des actions financées au titre du Plan national de relance et de résilience et du Plan national des investissements complémentaires, aux termes de l'art. 7 de la loi régionale n° 32 du 21 décembre 2022.

page 3170

Liste d'aptitude distincte de la procédure unique de sélection, sur titres et épreuve écrite, en vue du recrutement, sous contrat à durée déterminée et à temps plein, de huit assistants administratifs et comptables (catégorie C/position C2 – collaborateurs), à affecter au Gouvernement régional, aux fins du renforcement administratif des organismes et collectivités titulaires des actions financées au titre du Plan national de relance et de résilience et du Plan national des investissements complémentaires, aux termes de l'art. 7 de la loi régionale n° 32 du 21 décembre 2022.

page 3172

**ASSESSORAT DES ACTIVITÉS ET DES BIENS
CULTURELS, DU SYSTÈME ÉDUCATIF
ET DES POLITIQUES DES RELATIONS
INTERGÉNÉRATIONNELLES**

Extrait de l'avis de concours en vue de l'attribution de bourses d'études (allocations d'études et allocations-logement) aux étudiants inscrits, au titre de l'année académique 2022/2023, à des cours universitaires hors de la Vallée d'Aoste, au sens des art. 5 et 6 de la loi régionale n° 30 du 14 juin 1989.

page 3173

Extrait de l'avis de concours en vue de l'attribution de bourses d'études (allocations d'études et allocations-logement) aux étudiants inscrits, au titre de l'année académique 2022/2023, aux cours des universités valdôtaines ou au cours de soins infirmiers de l'antenne d'Aoste de l'Université des études de Turin, au sens des art. 5 et 6 de la loi régionale n° 30 du 14 juin 1989 (deuxième avis).

page 3173

AGENCE USL DE LA VALLÉE D'AOSTE

Liste d'aptitude du concours externe, sur titres et épreuves, pour le recrutement, sous contrat à durée indéterminée, de cinq assistants informatiques – programmeurs (Assistants), catégorie C, à affecter à la structure complexe « Systèmes d'information et télécommunications », dans le cadre de l'Agence USL de la Vallée d'Aoste.

page 3174